

## M. Tarte est sorti du Cabinet

Ottawa, 21.—La correspondance officielle suivante a été rendue publique par le premier ministre.

(TRADUCTION)

"Département des Travaux Publics—Bureau des Ministres.

"Toronto, 20 octobre, 1902.

Au Très Honorable Sir Wilfrid Laurier, Premier Ministre d'Ottawa Mon cher Sir Wilfrid,

"Je crois qu'il est de mon devoir de vous présenter ma démission et de vous prier d'avoir la complaisance de la faire accepter par Son Excellence le gouverneur général.

"Au cours de l'entretien que j'ai eu avec vous, l'opinion que vous m'avez exprimée, est que je n'aurais pas dû parler comme j'ai parlé sur la question du tarif; que le gouvernement n'a pas encore arrêté sa politique fiscale pour l'avenir, etc.

"Ce n'est pas le moment de discuter avec vous si j'ai eu tort ou raison d'en agir comme je l'ai fait. Vous êtes le chef du gouvernement et votre opinion commande en autant qu'elle se rapporte à mes actes. Vous m'avez dit que mes déclarations vous causent de l'embarras. Je n'ai ni le droit ni le devoir d'être une source d'embarras pour vous ou pour le parti auquel je me suis intéressé depuis 1892.

"Vous connaissez bien ce que je pense au sujet du tarif. Ma pensée, je l'ai maintes fois exprimée publiquement en votre présence, et l'ai aussi souvent discutée privément avec vous.

"Étant d'avis que les intérêts du peuple canadien nous font un devoir de reviser sans délai le tarif de 1897, afin de protéger plus convenablement nos industriels, nos cultivateurs, nos ouvriers, je ne puis me taire plus longtemps. Je préfère ma liberté d'action et de parole, même au grand honneur d'être votre collègue.

"Avant de rompre les relations officielles qui nous unissent, permettez-moi d'exprimer l'espoir très sincère que je ressens de vous voir bientôt revenir à votre santé d'autrefois; et vous m'obligerez beaucoup en offrant à mes collègues mes meilleurs vœux de bonheur et de prospérité. Mes relations personnelles avec la majorité d'entre eux ont été agréables et aussi cordiales qu'il se pouvait. Je me plais à espérer qu'elles ne changeront point de caractère dans l'avenir.

"Croyez-moi, mon cher sir Wilfrid, sincèrement,

"Tout à vous,  
(Signé) J. ISRAEL TARTE.  
REPOSE DE SIR WILFRID LAURIER

"Mon cher Tarte,  
"Après vous avoir vu, dimanche, et vous avoir exprimé mon opinion bien arrêtée sur les conséquences

de votre récente attitude, mon premier devoir était de me rendre auprès de Son Excellence le Gouverneur Général et de l'informer que j'étais obligé de vous demander votre portefeuille. Après avoir vu Son Excellence, j'ai dû faire part à mes collègues de l'entrevue que j'avais eue avec vous. En acceptant votre démission, il est bon de préciser les points de dissidence entre nous. Pendant mon absence en Europe, sans m'en prévenir et sans accord préalable avec vos collègues, vous avez commencé une campagne active en faveur d'une révision immédiate du tarif dans un sens protectionniste très élevé. Je regrette d'avoir eu à vous faire observer que cette attitude de votre part constitue une violation pourtant manifeste de votre devoir au gouvernement dont vous faisiez partie. Je vous répète ici ce que je vous ai dit dimanche. Je ne veux pas discuter en ce moment, ni la valeur ni l'opportunité de la théorie économique dont vous vous êtes fait de champion. Cette question, pour importante qu'elle soit, est primée par une considération beaucoup plus importante.

"Si vous en étiez arrivé à la conclusion que l'intérêt du pays exigeait sans retard l'élévation des droits de douane, la première chose pour vous à faire, comme membre du gouvernement, avant de vous adresser au public, eût été de mettre vos vues devant vos collègues, dans le but d'obtenir cette action unanime du Cabinet, qui est la base même du gouvernement responsable. Si vous n'aviez pu obtenir de vos collègues leur assentiment à l'orientation nouvelle que vous recommandiez vous auriez eu à choisir ou d'adopter leur manière de voir ou de vous séparer d'eux. Alors, pour la première fois, il vous eût été loisible de vous adresser au public.

"Telle était la conduite bien simple qui s'imposait à vous. Mais, ester membre du gouvernement et préconiser en même temps une politique qu'il n'a pas encore adoptée, constitue une entrave au fonctionnement de notre système constitutionnel et implique une infraction à cette loyauté que tous ceux qui font partie de la même administration se doivent les uns aux autres et ont le droit d'attendre les uns des autres.

"Je vous remercie des souhaits que vous formez pour l'amélioration de ma santé et je me ferai un devoir de transmettre à vos anciens collègues les vœux que vous exprimez pour leur prospérité et leur bonheur.

"Croyez-moi bien votre tout dévoué.  
WILFRID LAURIER  
A l'hon. J. I. Tarte.

## La Commémoration des Morts

La glorieuse fête de la Toussaint est à peine terminée, le dernier écho des chants d'allégresse à nos illustres aïeux les saints viennent à peine de s'éteindre, et sans transitions presque, les autels se sont couverts de deuil. Ce matin le célébrant et ses ministres ont revêtu les ornements funèbres; les voûtes du temple ont retenti de chants lugubres, et les sons interrompus des cloches, imitant le glas funèbre de l'agonie, ont rappelé aux fidèles prêts à s'endormir dans les ténèbres de la nuit, le souvenir des morts et la fête des trépassés.

On pourrait appeler ces deux jours de fête, qui semblent n'en faire qu'un seul, la fête de la Communion des Saints, car aussitôt après avoir contemplé le bonheur des habitants de l'Eglise triomphante dans la gloire des cieux, l'Eglise militante, qui combat sur la terre, descend dans les abîmes du purgatoire, pour compatir aux douleurs de l'Eglise souffrante.

La fête des enfants qui triomphent est immédiatement suivie de la fête de leurs frères qui souffrent on se réjouit avec les uns, mais presque aussitôt on pleure avec les autres. Il n'y a que dans l'Eglise catholique que l'on trouve de si douces et de si délicieuses harmonies.

"C'est une sainte et salutaire pensée de prier pour les morts, afin qu'ils soient délivrés de leurs péchés, dit l'Esprit Saint au livre des Machabées". Aussi dans tous les temps, l'Eglise s'est fait un devoir sacré de leur donner une part abondante à ses bonnes œuvres, à ses indulgences et surtout à l'ablation de son divin sacrifice.

Cependant ce ne fut qu'à la fin du dixième siècle qu'on commença à consacrer le lendemain de la Toussaint à la commémoration générale

de tous les fidèles défunts.

A cette époque, Dieu inspira à Saint Odilon, abbé de Cluny, d'établir pour son Ordre une commémoration générale de tous les trépassés.

Cette fête si touchante fut accueillie avec empressement par tout l'Occident et n'a cessé depuis lors d'y être célébrée avec beaucoup de dévotion.

Le jour des Morts on va en procession vers nos cimetières.

Rien de plus touchant que cette visite à nos chers morts.

Rendons-nous à l'invitation du poète :

Donnez donc en ce jour ou l'Eglise pleurante,

Fait entendre pour eux une plainte touchante,

Pour calmer vos regrets, peut-être vos remords,

Donnez, du souvenir ressuscitant la flamme,

Une fleur à la tombe, une prière à l'ame

Ces doux parfums du ciel qui consolent vos morts.

Priez pour vos amis, priez pour votre mère

Qui vous fit d'honnêtes jours dans cette vie amère.

Pour les parts de vos cœurs dormant dans les tombeaux.

Hélas! tous ces objets de vos jeunes tendresses

Dans leur étroit cercueil n'ont plus d'autres caresses

Que les baisers du yer qui dévore leurs os.

Priez encore pour ceux dont les ames blessées

Ici-bas n'ont connu que les sombres pensées.

Qui font les jours sans joie et les nuits sans sommeil;

Pour ceux qui, chaque soir, bénissant l'existence,

N'ont trouvé, le matin, au lieu de l'espérance,

A leurs rêves dorés qu'un horrible réveil.

## NEW GOODS

### IN FALL AND WINTER

Ladies fur Coats, Cloth Jackets and Capes.

Mens Fur Coats, Ulsters and Reefers.

Boys and Children's Overcoats and Reefers.

Fleece and unshrinkable underwear and all wool Blankets at all prices.

Sleigh Robes and Horse Blankets at prices to make them sell.

A full line of choice groceries, Boots and Shoes, Rubbers and Overshoes.

CALL AND SEE OUR STOCK.

We want oats and potatoes at market prices.

## DYER, WOODMANS & HUNTER

ALBERTON

## FALL 1902.


All kinds of Heating Stoves Cook Stoves, Farmers' Boilers, for soft coal and wood.

Furniture of all kinds, Hardware for everybody. Best Quality Kerosine Oil. Choice Groceries etc.

All at lowest prices.

Brace, McKay & Co., Ltd

Summerside, P. E. I. October 9th 1902.



### ORIENTALINE

Préparation sans égal pour augmenter la fraîcheur, l'éclat et la beauté du teint. Blanchit et parfume la peau, l'entretient souple, dissipe les boutons, éruptions, taches de rousseur, etc.

**PRIX 25 Cents**  
Franco par la Poste

**ADRESSE :**  
La Cie Chimique Orientale, Montreal, Que., Can.

### TOOTHACAE CURED IN ONE MINUTE

Saturate some batting with Polson's Nerviline and place in the cavity of the tooth. Rub the painful part of the face with Nerviline, bind in a hot flannel, and the toothache will disappear immediately. Nerviline is a splendid household remedy for Cramps, Indigestion, Summer Complaint, Rheumatism, Neuralgia and Toothache. Powerful, penetrating, safe and pleasant for internal and external use. Price 25c. Try Nerviline.

USE DR. HAMILTON'S PILLS FOR BILIOUSNESS

### AIGUILLES POUR MACHINES A COUDRE

25 cts. la douzaine.  
On peut se procurer au bureau de la "Singer M'f'g. Co. des aiguilles pour toutes sortes de machines à coudre, aussi que tout ce dont on a besoin pour réparer les machines.  
THE SINGER M'F'G. CO.  
Charlottetown, I. P. E.  
5 ins.

### Hyndman & Co

INSURANCE AGENTS  
CHARLOTTETOWN.  
Representing in P. E. Island  
North British & Mercantile Fire Ins. Co.  
Union Fire Assurance Society.  
Phoenix Fire Assurance Co. of London.  
General Marine Insurance Co.  
Standard Life Assurance Co.  
Insurance effected at low rates.

### WANTED

Wanted at once a boy to learn the Drug Business. Must come well recommended. A boy from the country preferred.  
Apply to  
McDONALD'S DRUG STORE.  
Summerside, P. E. I.

### VILLAGE DE RICHIBOUCTOU Co. KENT, N. B.

(De notre Correspondant Spécial)

Il nous fait plaisir d'apprendre que le Rév. Père Martineau peut maintenant vaquer à ses occupations journalières.

Le Rév. Père Hudon était ici dimanche dernier pour célébrer le St. Sacrifice de la messe.

Le Rév. Père Bannon curé de Richibouctouville, et le Rév. Père Robichaud, de Ste. Anne, étaient en visite chez M. le curé au commencement de la semaine.

M. Urbain Maillet, de Salem, Mass., qui, pour raison de santé, était venu respirer l'air pur des Provinces Maritimes, est retourné à Salem, jouissant d'une beaucoup meilleure santé.

MM. David D. Richard, Jean P. Richard se sont aussi embarqués pour les Etats-Unis, hier.

M. et Mme. McCaie sont allés, dimanche dernier, à Cogne, visiter les vieux parents de Mme. McCaie.

Baptême—Lundi dernier, Mme. James Meloney, une fille baptisée sous les noms de Marie Agnès. Parrain, M. Patrick Fegan, marraine, Mlle. Delphine Fournier.

Il fait un froid de décembre et toutes les nuits, nous avons de très fortes gelées. Il est à craindre que les patates en souffrent beaucoup. Ce délicieux tubercule n'a pas donné autant de satisfaction que l'an dernier. En revanche, les grains, surtout, le blé et le sarrasin, ont presque triplé la récolte de l'an dernier.  
28 oct. .02. A. Z.

### J. E. WYATT,

SUCCESSION DE HODGSON & WYATT  
AVOCAT, NOTAIRE, etc. Solliciteur pour les Nova Scotia et Summerside Banks

— ARGENT À PRÊTER —

Bureau : Au dessous de Clifton House  
SUMMERSIDE, P. E. I

### RINGING IN THE EARS.

This is an unfailing sign of catarh, and if not checked will ultimately result in deafness. The simplest remedy is Catarrhozone, which if inhaled a few times daily, prevents the catarhal condition from spreading. Catarrhozone quickly stops the ringing in the ears, head noises, gives permanent relief to catarhal deafness. For Catarh in any part of the system. Bronchitis, Asthma, Lung or Throat Troubles, Catarrhozone, is a specific, and is guaranteed to permanently cure or your money back. Large size, \$1.00; trial size, 25c. Druggists or Polson & Co., Kingston, Ont.

DR. HAMILTON'S PILLS CURE CONSTIPATION

### Save Trouble and Expenses

Not necessary to go out of Tignish for your Spectacles and Eye Glasses.

I have just imported one of the finest assortment of Spectacles and Eye Glasses ever brought to the Island.

Suitable for all ages

EVERY STYLE

Gold, Gold filled, Nickel, Silver, Steel, rubber etc.

THE LATEST AND BEST

Price always right

L. S. PERRY

TIGNISH

Eyes tested free of charge

**"Let the GOLD DUST twins do your work."**



**GOLD DUST**

is a woman's best friend when wash day comes around. It makes the clothes sweet and clean. Takes only half the time and half the labor of soap. Just follow directions on package.

Made only by THE N. K. FAIRBANK COMPANY,  
Chicago, New York, Boston, St. Louis, Montreal.